

la lettre

de votre Maire

VILLE D'ÉPINAY-SUR-SEINE - FÉVRIER 2011 - N° 88

Le chalet de Meyronnes fête ses 40 ans !

*Chères Spinassiennes,
Chers Spinassiens,*

L'arrivée des congés de février - une coupure bienvenue au cœur de l'hiver - me donne une occasion privilégiée d'évoquer nos centres de vacances municipaux. Comme vous le savez, notre Ville en possède trois, répartis à travers tout l'Hexagone: Pleubian, dans les Côtes d'Armor, Le Pradet, dans le Var, et Meyronnes, dans les Alpes, plus précisément dans le Parc national du Mercantour. Le chalet de Meyronnes, qui vient de fêter en décembre ses quarante ans d'existence et de partenariat avec la commune du même nom, a fait les délices de plusieurs générations d'enfants, avides de neige et de soleil. Que ce soit dans le cadre d'une colonie de vacances, en tant qu'animateur ou en séjours famille... nombre de Spinassiens entretiennent un réel lien affectif avec ce lieu d'exception.

Certains s'y rendent chaque année depuis l'ouverture, d'autres y envoient systématiquement leurs enfants en colonie. Grands-parents, parents, petits-enfants: au moins trois générations de Spinassiens ont ainsi découvert Meyronnes et le département des Alpes-de-Haute-Provence.

Autant de parcours familiaux, d'histoires personnelles, de rencontres pour la vie, de souvenirs communs qui unissent fortement le destin de ce chalet à celui de notre commune.

“ Nombre de Spinassiens entretiennent un réel lien affectif avec ce lieu d'exception ”

N'oublions pas, enfin, que de nombreuses écoles y organisent chaque année de mémorables classes de neige. Souvent, la première et unique occasion pour certains petits élèves de découvrir le ski et les joies de la glisse. Notre Ville est fière de pouvoir leur offrir ces moments inoubliables.

Il ne me reste plus qu'à souhaiter d'excellentes vacances à celles et ceux qui ont la chance de pouvoir s'évader de la grisaille parisienne l'espace de quelques jours... et un très bon courage à tous ceux qui restent.

*Très cordialement
Hervé Chevreau
Votre Maire*



FESTIVAL Week-end berbère

Les 26 et 27 février prochains, l'espace Lumière se mettra aux couleurs berbères. Durant deux jours, la culture de cette civilisation multimillénaire sera mise en valeur à travers toutes ses facettes.

Le samedi 26 février, à partir de 10 h, vous pourrez participer à un Forum culturel et citoyen. Un moment d'échanges et de débats qui prendra la forme de trois conférences. Dans le même temps, jusqu'à 18 h, le public pourra découvrir l'art berbère à travers une exposition-vente



de bijoux et de peinture. Le samedi soir, l'espace Lumière se transformera en salle de cinéma avec la projection de *Yeçcur Wul*. Elle sera suivie par un échange avec l'équipe du film.

Enfin, le dimanche 27 février, de 14 h 30 à 19 h, se tiendra un grand bal berbère, plus spécialement dédié aux familles avec la participation d'ensembles vocaux et musicaux ainsi que d'un DJ.

**Samedi 26
et dimanche 27 février**
Week-end berbère - Espace Lumière
Tél. : 01 48 29 07 83
Mél. : equipeafbe@gmail.com

EXPOSITION À la recherche du temps passé

Jusqu'au 10 mars, Alain Kleinmann, artiste peintre, présente *Les lieux du temps*, dans le cadre de Judaïk'Art, à l'Hôtel de Ville.

Dès le premier regard sur les toiles ou les sculptures d'Alain Kleinmann, le spectateur est frappé par la richesse des détails et surpris par l'absence de perspective. Les regards ne peuvent pas s'enfuir, concentrés sur un temps désormais éternel. Là, s'inscrit à jamais la mémoire de ces hommes, de ces femmes et de ces enfants.

L'odeur des vieux livres, des papiers collés, marouffés, du cuir de Russie se dégagent aussi de ces œuvres. Les bruns, la terre de Sienna, le sépia évoquent un passé heureux. Peut-être la quiétude d'une bibliothèque et le bonheur du savoir? Ce qui est certain, c'est que le travail d'Alain Kleinmann est à son image: rempli d'espoir, d'apaisement et de bonté.

L'exposition est à découvrir jusqu'au 10 mars aux heures d'ouverture de l'Hôtel de Ville.

Le dimanche 6 mars, la Ville propose un après-midi de rencontres avec l'artiste et des auteurs. Dans une ambiance de café littéraire, des échanges sur les thèmes de la mémoire et de



l'enfance animeront les salons de l'Hôtel de Ville. Des ateliers pédagogiques seront aussi proposés aux plus jeunes (de 5 à 12 ans). L'occasion, pour eux, d'aborder les techniques de collage à la manière d'Alain Kleinmann. Et, à 16 h 30, un olivier sera planté en hommage à Ilan Halimi.

**Exposition jusqu'au 10 mars,
et journée culture et découverte
le dimanche 6 mars, de 14 h à 18 h,
à l'Hôtel de Ville**

THÉ DANSANT

Les Spinassiens ont rendez-vous le mardi 1^{er} mars à l'espace Lumière pour un thé dansant, à partir de 14 h 30. L'ambiance sera assurée par l'orchestre de Roberto Milési.

Inscriptions et renseignements
Association Ambiance
79, rue de Paris
Tél. : 01 48 27 65 74
Tarif : 8 € (comprenant l'entrée, une boisson et une pâtisserie)

CÉRÉMONIE DE CITOYENNETÉ

La cérémonie de citoyenneté se déroulera le vendredi 4 mars à 18 h 30.

À cette occasion, les cartes d'électeurs seront remises aux nouveaux inscrits spinassiens. Cette cérémonie se déroulera dans la salle des mariages, à l'Hôtel de Ville. Les récipiendaires devront se munir de leur carte d'identité nationale.

Renseignements :
01 49 71 98 27

CONCERT : D'UN EXIL, MON AMOUR

Dans un duo piano-voix, Laurent Soffiati et Christine Lajarrige jouent l'exil. Avec élégance et sensibilité. Lui, chante des textes de Juliette à Ferré, de Fauré à Brel, de Souçon à ses propres textes. Elle, l'accompagne au gré de ses doigts qui courent et se bousculent sur les touches du piano.

**Samedi 5 mars à 20 h 30
à la MTD**
Tarif G (découverte) :
10 et 5 €
Pour tous, dès 10 ans

